

เล่ยกวงอีว : ฝหน้าตา (ฟังเพลง)

นำเสนอเมื่อ : 20 ก.ค. 2552





ศิลปิน : หลินอี้เงิน

ceng jing yong yoy ai duan zan de yang guang
เจิ้ง จิง ยง ไท่ยว อาย ตวน ฉาน เตอ หยาง กวง
เคยมีความรักแสนล้นคั่งแสงอาทิตย์

yuan lai shi jian duo chang zao ke zai shou shang
หยวน หลาย สือ เจียน ตัว ฉาง เจา เคอ โจ ไสว ชง
ที่แหวเวลายาวนานเท่าไร...จารึกเอาไว้บนฝ่ามือ

xing fu de xiang ku xin tiao de hen mang
ซิง ฟู่ เตอ เสียง ดู ซิน เทียว เตอ เหิน หมาง
สุขจนแทบร้องไห้ ใจเตนไม่เป็นสำ

shi ni gei wo sheng ming li di yi ge meng xiang
ซือ หนึ เกย หวอ เซิง มิง หลี ตี้ อี้ เกอ เมิง เสียง
เป็นเธอ ที่มอบความฝันแรกให้กับชีวิตของฉัน

ni bu zai shen pang wo shi qu zhong liang
หนึ บู่ จื่อ ซิน ผาง หวอ ซือ จู จง เสียง
เธอไม่อยู่ข้างกาย ตัวฉันคล้ายตั้งไร่นาหนัก

si nian jiu xiang mai tian de bo lang
ซือ เนียน จิว เซียง ไม เจียน เตอ ปู่ ลาง
ความคิดถึงเป็นเซวระลอกคลื่นในท้องทุ่งนา

yi xiang qi ni quan shi jie dou zai yao huang
อี้ เสียง อี้ หนึ เจวียน ซือ เจีย เตว โจ เตหยา ฮวง
โลกทั้งโลกโคลงเคลงไปมาทุกคราที่คิดถึงเธอ

ceng jing yong you meng duan zan de yang guang
เจิ้ง จิง ยง ไท่ยว เมิง ตวน ฉาน เตอ หยาง กวง
เคยมีความฝันแสนล้นคั่งแสงอาทิตย์

yuan lai bai tian duo chang zao ke zai xin shang
หยวน หลาย ไป เทียน ตัว ฉาง เจา เคอ โจ ซิน ชง
ที่แหวกลางวันยาวนานเท่าไร...สลักเอาไว้ในหัวใจ

ji mo de xiang tao xing he shui hen xiang
จี โมว เตอ เสียง เตอ ฮิง เตอ ฮุย เหิน เซียง
เหงาจนอยากหลบหนีไป ยามหลับหรือตื่นแล้วไม่ต่างกัน

jing zi li lei shui wei shei hua shang le jian pang
จิง จี หลี เลย ฮุย เวย เสย หวา ซิง เลอ เตลียน ผาง
ในกระจาก น้ำตาไหลอาบแก้มเพื่อใคร

ni xian zai hao ma feng ji xu chui xiang
หนึ เซียน โจ หวา มะ เฟิง จี ฮุย ฮุย เซียง
ตอนนี้เธอสบายดีไหม ในสายลมที่ยังคงพัดไหว

wo men mei you dao da de di fang
หวอ เหมิน หววย ไท่ยว เตอ ตา เตอ ตี เฟิง
เราทั้งคู่ต่างยังไม่ถึงปลายทาง

chui luo yi di lai bu ji kai de yuan wang
ฮุย ลัว อี้ ตี้ หลาย ปู่ จี โค เตอ ยวน วัง
ความหวังไม่ทันเริ่มตาม กลับถูกสายลมพัดวางทลนบนผืนดิน

tian kong piao zhe lei guang yu bei shang lin shi le chi bang
เทียน ดง เฟียว เจอะ เลย กวง ฮิว เปย ซาง ลิน ซือ เลอ ซือ ป่าง
ฝนน้ำตาปลิวลงมาจากฟ้าผ่า ความเจ็บปวดซุมไขกักปึกบาง

yi ge ren zai yan lei li yi bu bu zhang da
อี้ เกอ เหวิน โจ เยียน เลย หลี อี้ ปู่ ปู่ จาง ตา
ท่ามกลางหยาดน้ำตา คนๆ หนึ่งค่อยๆ เติบโตขึ้น

zou dao shi jie de jin tou ai hui fang qing ma
โจว เตอ ซือ เจีย เตอ จิน ไทว อาย ฮุย ฟาง ฉิง มะ
เมื่อเดินทางไปถึงจุดสิ้นสุดของโลก ความรักจะแจ่มกระจ่างขึ้นใหม่หนอง

**

mei you ni de wo gai wei shei fei xiang
เหมย ไท่ยว หนึ เตอ หวอ กาย เวย เสย เฟย เสียง
แล้วตัวฉันที่ไร้เธอ จะไปยบกับใครเพื่อใคร

ซ้ำ *** 1 รอบ

tian kong piao zhe lei guang yu xi qu cui ruo de jian qiang
เทียน ดง เฟียว เจอะ เลย กวง ฮิว ซือ ฉิว ฮุย ริว เตอ เจียน ฉียง
ฝนน้ำตาปลิวลงมาจากฟ้าผ่า ซึมซับความเข้มแข็งในความเปราะบาง

wo you na me na me duo xiang gen ni shuo de hua
หวอ ไท่ยว นา เมอ ตัว เสียง เกิน หนึ ฮิว เตอ ฮวา
ฉันมีคำพูดมากมายที่อยากเอ่ยกับเธอ

zhe ge shi jie de qing lang cong lai bu gou chang
เจอ เกอ ซือ เจีย เตอ ฉิง หลาง ฉง หลาย ปู่ ไทว ฉาง
ในโลกใบนี้ ช่วงเวลาที่ฟ้าใสนั้นสั้นเกินไป

zhi you lei guang yu bu ting de luo xia
ซือ ไท่ยว เลย กวง ฮิว ปู่ ฉิง เตอ ลัว ฮุย
มีเพียงฝนน้ำตาเท่านั้น ที่ยังคงร่วงทลนไม่หยุด